Облікова картка ДіР

Image not found or type unknow

I. Загальні відомості

Державний обліковий номер: 0212U008476

Державний реєстраційний номер: 0110U002687

Особливі позначки: відкрита

Дата реєстрації: 17-12-2012

II. Етап виконання ДіР

Номер етапу: 1

Назва етапу: Нова концепція української діалектної фразеографії

Початок етапу: 01.2010

Закінчення етапу: 12.2012

Вид звітного документа: Остаточний звіт

III. Відомості про виконавця ДіР

Повне найменування юридичної особи (або ПІБ фізичної особи): Державний заклад "Луганський національний університет імені Тараса Шевченка"

Код за ЄДРПОУ: 02125131

Місцезнаходження:

Форма власності:

Сфера управління: Міністерство освіти і науки України

Ідентифікатор ROR: Не застосовується

Розмір організації:

Телефон: (0642)-59-90-08

IV. Відомості про співвиконавців ДіР

V. Відомості про замовника ДіР

Повне найменування юридичної особи (або ПІБ фізичної особи): Інститут енергозбереження та енергоменеджменту Національного технічного університету України "Київський Політехнічний Інститут"

Код за ЄДРПОУ: 00027677

Місцезнаходження: пр. Перемоги 37, м. Київ, Київ, 03056, Україна

Форма власності:

Сфера управління: Міністерство освіти і науки України

Ідентифікатор ROR: Не застосовується

Розмір організації:

Телефон: 0442048428

VI. Джерела, напрями та обсяги фінансування ДіР

Підстава для проведення ДіР: 34 - договір (замовлення) з центральним органом виконавчої влади, академією наук (головними розпорядниками бюджетних коштів на проведення НДДКР)

Напрям фінансування: 2.1 - фундаментальні дослідження

Джерела фінансування

7713 - кошти держбюджету

Код програмної класифікації видатків і кредитування (КПКВК): 2201020

Фактичний обсяг фінансування (тис. грн.): 136.7

VII. Відомості про ДіР

Назва роботи українською:

Нова концепція української діалектної фразеографії

Назва роботи англійською:

The new concept of Ukrainian dialect phrasebook

Реферат українською:

Мета дослідження - теоретично обґрунтувати необхідність глибокого вивчення максимальної кількості аспектів української діалектної фразеології і можливість їх фразеографічної реалізації. У процесі роботи досліджувалися теоретичні аспекти проблем розробки фразеографічних праць, особливу увагу приділено семантичній структурі фразеологізмів, складники якої необхідно найповніше подати в словниковій статті, інтерпретації фразеологічного значення, відбору матеріалу, принципам тлумачення, пошукам оптимальних дефініцій, розміщенню матеріалу, експлікації культурної семантики діалектних фразеологізмів. Підсумки роботи дали можливість визначити основні аспекти подачі діалектної фразеологічної одиниці в словнику. Наукова новизна дослідження полягає в аналізі найвідоміших фразеографічних праць та виробленні нових методик подання образних сталих висловів у словнику, виділенні основних структурних елементів словникової статті, необхідних для повного розкриття семантичної структури фразеологізмів, їх конотації, етимології, граматичної будови тощо. Практичний результат роботи полягає в поглибленому вивченні семантичної структури фразеологізмів, можливості на основі нових розроблених концепцій створювати не лише фразеологічні словники тлумачного характеру, а й лексикографічні праці з етнокультурною довідкою, широким застосуванням ремарок, контекстів. Такі роботи зацікавлять не тільки лінгвістів-фразеологів, але й дослідників етнографії краю, його історії, культури тощо.

Реферат англійською:

Objective - a theoretical establishment of the necessity to carry out the case research in the field of Ukrainian dialect phraseology and create the opportunity of its phraseographical realization. Theoretical aspects of developing the problem of dialect phraseography have been carried out during the research period. A specific attention has been paid to the semantic structure of phraseological units which components need to be represented thoroughly in the dictionary entry. The issues of interpreting the phraseological meaning, organizing the classification procedure of the material and its further systematization, working out definitive characteristics and outlining main principles of explication along with the dialect phraseological units' cultural semantics have been emphasized. The results of the research helped to define the basic aspects of representing the dialect phraseological units in the dictionary. The novelty of the research is seen in analyzing the most actual scientific works in the field of phraseography, developing new approaches in order to represent fixed phrases in the dictionary for the better and more profound study of the semantic structure of phraseological units, their connotation, etymology, grammar chains, etc. The practical result of the research is defined in the profound study of the semantic structure of the phraseological units and further development on the basis of the newly suggested conceptions to create not only the phraseological dictionaries but also some specific works in lexicography with the ethnic and cultural comments and broad usage of remark and different contexts. Such works will be of a professional interest for linguists, researchers of the areal ethnography, its history, culture, etc.

Індекс УДК: 81'1, 811.161.2'373.7

Коди тематичних рубрик: 16.21

Керівники роботи

Власне Прізвище Ім'я По-батькові: Ужченко Дмитро Вікторович

Науковий ступінь:

Вчене звання:

Ідентифікатор ORCID ID:

Додаткова інформація:

VIII. Наукова (науково-технічна) продукція (НТП)

Назва НТП українською: Нова концепція української діалектної фразеографії

Назва НТП англійською: The new concept of Ukrainian dialect phrasebook

НТП, яку передбачалося створити:

Причини, через які НТП не було створено:

Отримані результати: методична документація

Галузь застосування: М 80.30.0

Реєстраційний номер картки технології:

Опис НТП: Розроблено проект нової концепції української діалектної фразеографії, визначено особливості структури словникової статі у фразеографічній праці.

Соціально-економічна спрямованість НТП:

Вплив НТП на довкілля:

Впровадження НТП: Впроваджено

Практична реалізація НТП

Початок етапу: 2012-2015

Закінчення етапу:

Споживачі продукції: лінгвісти

Перспективні ринки: ВНЗ

Характер співробітництва з інвестором

Потрібний обсяг інвестицій, тис. грн.:

Права, що надаються інвестору після завершення роботи:

Наявність бізнес-плану:

Техніко-економічне обгрунтування:

Потенціальний обсяг продажу, тис. грн.:

Очікуваний термін окупності (років):

Додаткова інформація:

IX. Бібліографічний опис

Ужченко Д. Східнослобожанський фразеологічний субстандарт / Д.Ужченко // S?owo. Tekst. Czas X: Jednostka frazeologiczna w tradycyjnych i nowych paradygmatach naukowych / Pod redakcj? Michai?a Aleksienki i

Harrego Waltera. - Szczecin - Greifswald, 2010. - S. 102 - 109; 2. Ужченко Д. В. Лексикографічне опрацювання ареальної фразеології: досвід і проблеми / Д. В. Ужченко // Лінгвістика : зб. наук. пр. - Луганськ : Альма-матер, 2011. - № 3. - Ч. І. - С. 147 - 153; 3. Д. В. Ужченко. Фразеологічно-паремійний словник Східної Слобожанщини XIX століття / В. Д. Ужченко, Д. В. Ужченко, Т. О. Д?якова, І. В. Мілєва, Н. О. Барвіна, О. М. Обєднікова ; Держ. закл. "Луган. нац. ун-т імені Траса Шевченка". - Луганськ : Вид-во ДЗ "ЛНУ імені Траса Шевченка", 2012. - 288 с.; 4. Мілєва І. В. Матеріали до евфемістичного фразеологічного словника східнослобожанських і східностепових говірок / І. В. Мілєва. - Луганськ : Альма-матер, 2010. - 121 с.; 5. Мілєва І. В. Евфемістичні і дисфемістичні фразеологізми в східнослобожанських та східностепових говірках : монографія / І. В. Мілєва ; Держ. закл. "Луган. нац. ун-т імені Траса Шевченка". - Луганськ : Вид-во ДЗ "ЛНУ імені Траса Шевченка", 2012. - 311 с.; 6. Глуховцева І. Я. Частота вживання стійких сполучень слів в українських східнослобожанських говірках / І. Я. Глуховцева // "ВОЛИНЬ-ЖИТОМИРЩИНА" : історико-філологічний збірник з регіональних проблем № 22 (II), 2010. - С. 41- 47; 7. Глуховцева І. Я. Суміщення фразеологічних одиниць як один із прийомів створення нових сталих виразів / І. Я. Глуховцева // Лінгвістика : зб. наук. праць. - Луганськ, 2011. - № 3. - С. 73 - 82; 16; 8. Серебряк М. В. Фразеологічні варіанти народного мовлення та їх лексикографічне опрацювання / М. В. Серебряк // Мовознавчий вісник : зб. наук. пр. / МОН України. Черкаський національний університет імені Богдана Хмельницького. - Черкаси, 2010. - С. 70 - 74; 9. Серебряк М. В. Українська діалектна фразеографія : основні етапи розвитку й сучасні проблеми / М. В. Серебряк // S?owo. Text. Czas XI : Fraseologia s?owia?ska w aspekcie onomazjologicznym, lingwokulturologicznym i frazeograficznym / pod red. M. Hordy, W. Mokijenki, T. Szutkowskiego i H. Waltera. - Szczecin - Greifswald : PPN Zapol, 2012. - S. 597-604; 10. Серебряк М. В. Укладання діалектного фразеологічного словника з використанням комп'ютерних технологій : метод. реком. / М. В. Серебряк. - Луганськ : Вид-во ДЗ "ЛНУ імені Тараса Шевченка"., 2012. - 58 с.

X. Заключні відомості

Керівник юридичної особи Курило Віталій Семенович

Перелік осіб-виконавців

Глуховцева Ірина Ярославна

Мілєва Ірина Володимирівна

Серебряк Марина Володимирівна

Ужченко Дмитро Вікторович

Відповідальний за підготовку облікових документів

Телефон

Реєстратор

Керівник відділу УкрІНТЕІ, що є відповідальним за реєстрацію наукової діяльності

